

Адаптация Виталий Гуреева и Анны Татаренко

Ближе, мой Бог, к Тебе

для теноров, баритонов и баса - акапелла

Аранжировка Джеймс Л. Стивенсен
Доп. перевод Антон Петровский

Музыка Луел Мейсон
Слова Сарра Ф. Адамс

Broadly ($\text{♩} = 80$)

СОЛО

ТЕНОР I

ТЕНОР II

БАРИТОН

БАС

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы

17

mf

11

Бли - же Гос - подь, к Те - бе,

Ты да - ешь с не - бес. у _____

Ты да - ешь с не - бес. у _____

Ты да - ешь с не - бес. у _____

Ты да - ешь с не - бес. у _____

21

бли - же к Те - бе ____ Пусть да - же смерть ме - ня ждет на кре - сте. ____

у _____ у _____ у _____

у _____ у _____ у _____

у _____ у _____ у _____

у _____ у _____ у _____

33 (♩ = ♩)

К не - бу сту - пе - ни пусть Я - вя - тся ____

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес. ____ По - мо - га - ешь и не сто - ит

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес. По - мо - га - ешь и не сто - ит

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес. По - мо - га - ешь и не сто - ит

И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес. По - мо - га - ешь и не сто - ит

39

мне _____ Там ви - жу ан - нге - лов

ни - че - го бо - ять - ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

ни - че - го бо - ять - ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

ни - че - го бо - ять - ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

ни - че - го бо - ять - ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

45

Я _____ в вы - ши - не

ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-
sub. p *cresc.*

ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-
sub. p *cresc.*

ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-
sub. p *cresc.*

ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-
sub. p *cresc.*

51

f
 Пес - ня зву - чит во мне Бли - же Гос - подь к Те - бе ___

mf
 - е (о) зву - чит во мне Бли - же Гос - подь к Те - бе ___

mf
 - е (о) зву - чит во мне Бли - же Гос - подь к Те - бе ___

mf
 - е (о) зву - чит во мне Бли - же Гос - подь к Те - бе ___

mf
 - е (о) зву - чит во мне Бли - же Гос - подь к Те - бе

59 *mf*
 Бли - же, Гос - подь к Те - бе, Бли - же к Те - бе.

tr
 На-пра-вляй нас уз-ки-ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Царство Тво - е

tr
 На-пра-вляй нас уз-ки-ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Царство Тво - е

tr
 На-пра-вляй нас уз-ки-ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Царство Тво - е

tr
 На-пра-вляй нас уз-ки-ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Царство Тво - е

66

По не - бу стран - ству - я Солн - це зай -

По не - бу стран - ству - я Солн - це зай -

И в до - ли -- не смер-тной те -ни си - лы Ты да - ешьс не - бес. — По -мо - га -ешь и не сто - ит

И в до - ли -- не смер-тной те -ни си - лы -Ты да - ешьс не - бес. По -мо - га -ешь и не сто - ит

И в до - ли -- не смер-тной те -ни си - лы Ты да - ешьс не - бес. По -мо - га -ешь и не сто - ит

72

- дёт, _____ У - сну на кам - не я,

- дёт, _____ У - сну на кам - не я,

ни - че - го бо - ять-ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

ни - че - го бо - ять-ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

ни - че - го бо - ять-ся нам На - пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец

78

лишь — ночь при - дет, —

лишь — ночь при - дет,

sub. p *cresc.*
ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-

sub. p *cresc.*
ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, - Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-

sub. p *cresc.*
ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво-е, - Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-е, Цар-ство Тво-

84

f
Но сер - дце и во сне Бли - же Гос - подь к Те - бе —

mf
- е (о) сер - дце и во сне Бли - же Гос - подь к Те - бе —

mf
- е (о) сер - дце и во сне Бли - же Гос - подь к Те - бе —

mf
- е (о) сер - дце и во сне Бли - же Гос - подь к Те - бе —

mf
- е (о) сер - дце и во сне Бли - же Гос - подь к Те - бе —

92 *mf*

8 Бли - же, Гос - подь к Те - бе, Бли - - же к Те -

tr

8 На-пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Цар - ство Тво -

tr

8 На-пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Цар - ство Тво -

tr

8 На-пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Цар - ство Тво -

tr

8 На-пра-вляй нас уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о О - тец ос - ве - ти нам путь в Цар - ство Тво -

98

8 - бе.

mf *cresc.*

8 - ё! Цар - ство Тво - ё Цар - ство Тво - ё Цар - ство Тво -

mf *cresc.*

8 - ё! Цар - ство Тво - ё Цар - ство Тво - ё Цар - ство Тво -

sub. p *cresc.*

8 - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво -

sub. p *cresc.*

8 - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство Тво -

104 106 *f*

-ë! _____ На кры - лях ра - до - сти,

mf

-ë! _____ И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес

mf

-ë! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство - о И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес

mf

-ë! _____ И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес

mf

-ë! Цар - ство Тво - ё! Цар - ство - о И в до - ли - не смер - тной те - ни си - лы Ты да - ешь с не - бес

110

Ввысь уст - рем - люсь, _____ Вы - ше, лу -

По - мо - га - ешь и не сто - ит ни - че - го бо - ять - ся нам. На - пра - вляй нас уз - ки - ми пу -

По - мо - га - ешь и не сто - ит ни - че - го бо - ять - ся нам. На - пра - вляй нас уз - ки - ми пу -

По - мо - га - ешь и не сто - ит ни - че - го бо - ять - ся нам. На - пра - вляй нас уз - ки - ми пу -

По - мо - га - ешь и не сто - ит ни - че - го бо - ять - ся нам. На - пра - вляй нас уз - ки - ми пу -

116

- ны и звезда я по - дни - му. _____

- тя - ми в не - бо о От - ец ос - ве ти нам путь в Цар - ство - о На - пра - вляй нас

- тя - ми в не - бо о От - ец ос - ве ти нам путь в Цар - ство - о На - пра - вляй нас

- тя - ми в не - бо о От - ец ос - ве ти нам путь в Цар - ство - о На - пра - вляй нас

- тя - ми в не - бо о От - ец ос - ве ти нам путь в Цар - ство - о На - пра - вляй нас

121

_____ Цар-ство Тво - ё!

уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о От - ец Ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво - ё!

уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о От - ец Ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво - ё!

уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о От - ец Ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво - ё!

уз - ки - ми пу - тя - ми в не - бо о От - ец Ос - ве - ти нам путь в Цар-ство Тво - ё!